AUKEY

EN 10000mAh USB-C Power Bank with Quick Charge 3.0 and Power Delivery

Introduction

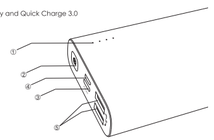
Hi, Thank You for purchasing the AUKEY PB-XD12 10000mAh USB-C Power Bank with Power Delivery and Quick Charge 3.0. Please read this user manual carefully and keep it in a safe place for future reference. If you need any assistance related to this product, please contact the seller from whom you have purchased the power bank.

Package Contents

PB-XD12 USB-C Power Bank with Power Delivery and Quick Charge 3.0
USB-A to USB-C Cable 50cm
User Manual

Product Diagram

① LED Indicators
② Power Button
③ USB-C Power Delivery Input/Output
④ Micro USB Input
⑤ USB Quick Charge 3.0 Output



Specifications

Model	PB-XD12
Capacity	10000mAh, 37Wh
Battery Type	Lithium Polymer
Technology	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
Micro USB Input	5V-2.0A/9V-2.0A
USB-C Input	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
USB-C Output	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
USB-A Output (1 & 2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Recharging Time	A1 5V/2A: 5.5 hours A1 9V/2A : 3 hours
Dimensions	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
Weight	232g / 8.18oz
Charging Support	TYPE-C output and USB output support PD2.0/3.0 protocol and PPS, QC2.0/3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1/2.0, Samsung AFC, PPS.

Getting Started

Charge the Power Bank

Please fully charge your power bank before using for the first time:

- Connect your USB-C or Micro USB cable to a USB or USB-C power source
- Connect the other end to the USB-C or Micro USB port of the Power Bank
- Follow indication light to determine the level of charge. Four light on means fully charged.

● On ○ Off ◎ Blinking

LED Indicator	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Battery Level	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Charge Your Devices

1. Connect your USB-C or Micro USB cable to your devices charging port
2. Connect another end of the USB-C or Micro USB cable to USB-C or Micro USB port on the power bank
3. Press the power button to start charging

Battery Level

Press the power button to check remaining battery level indicated by the LED indicator.

● On ○ Off

LED Indicator	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Battery Level	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

What is Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 Technology?

High Efficiency

Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 technology is optimized to charge low-current devices (below 60mA). Try switching to this mode if a device is not charging or charging slowly. Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 technology is optimized for small current devices, so it can fine-tune the charging voltage in smaller increments and provide a smoother, more efficient charge than Quick Charge™ 2.0 technology.

Flexible Structure

Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 technology supports continuous voltage and current adjustments, so it can adjust voltage and current in 3.0 and 3.0 increments way your phone can target the optimal power level.

- Long press the power button to enter or exit low-current charging mode. The LED indicator lights will flash alternately or change to green while charging in this mode and display battery level when exiting it
- To end charging early, exit low-current charging mode. However, extracharging in this mode won't harm your device.

Universal Charger

Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 technology is backward-compatible with Quick Charge™ 1.0 and Quick Charge™ 2.0 devices. It supports a broad range of connectors and works with USB-A, micro USB, USB-C, or proprietary connectors.

- Charge your power bank at least once every three months.

Product Care

- Keep your device dry. Moisture and liquids can damage the internal circuitry of your device.
- Do not expose your device to fire, heat, and extreme cold. Extreme temperatures can damage the battery and shorten its lifespan.
- Do not drop, hit, or shake your device. Rough handling can damage the internal circuitry.
- Do not use, store, or charge your device in environments that are dusty or have a high concentration of dirt.
- Do not use your device while it is charging if it has been exposed to water or other liquids.
- Do not charge your device while charging the power bank.

What is USB-C Power Delivery Technology?

- Supports swift charging, efficiency, and safety when charging at power through USB-C ports and cables. It makes charging more efficient and faster than with traditional USB-A ports.
- Supports the power transmission in both directions.

Warranty & Customer Support

Please keep your original sales invoice for this product, and contact the seller or original point of sale directly for after sales service and warranty issues.
You may also contact AUKEY directly at b2b@aukey.com to share your comments.

Website: www.aukey.com USB Quick Charge 3.0 sortie

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

DE 10000mAh USB-C Powerbank mit Quick Charge 3.0 und Power Delivery

Einführung

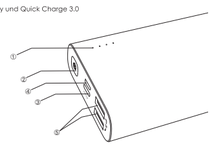
Hallo, Vielen Dank für den Kauf von AUKEY PB-XD12 10000 mAh USB-C Powerbank mit Power Delivery und Quick Charge 3.0. Bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durchlesen und sie zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort aufbewahren. Wenn Sie Hilfe zu diesem Produkt benötigen, bitte Verkäufer kontaktieren, bei dem Sie die Powerbank erworben haben.

Packungsinhalt

PB-XD12 USB-C Power Bank mit Power Delivery und Quick Charge 3.0
USB-A zu USB-C Kabel 50cm
Benutzerhandbuch

Produktdiagramm

① LED-Anzeigen
② Power-Taste
③ USB-C Power Delivery Eingang / Ausgang
④ Micro-USB Eingang
⑤ USB Quick Charge 3.0-Ausgang



Spezifikationen

Model	PB-XD12
Kapazität	10000mAh, 37Wh
Batterietyp	Lithium Polymer
Technologie	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
Micro-USB Eingang	5V-2.0A/9V-2.0A
USB-C Eingang	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
USB-C Ausgang	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
USB-A Ausgang(1&2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Ladezeit	A1 5V/2A: 5.5 hours A1 9V/2A : 3 hours
Dimensionen	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
Gewicht	232g / 8.18oz
Ladeunterstützung	TYPE-C-Ausgang und USB-Ausgang unterstützen das PD2.0 / 3.0-Protokoll und PPS, QC2.0 / 3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1 / 2.0, Samsung AFC, PPS.

Beginnen Powerbank Aufladen

Bitte Ihre Powerbank vor dem ersten Gebrauch vollständig aufladen :

- Das mitgelieferte USB-C- oder Micro-USB-Kabel an eine USB- oder USB-C-Stromquelle verbinden.
- Das andere Ende mit dem USB-C- oder Micro-USB-Anschluss der Power Bank.
- Anzeigelicht folgen, um den Ladezustand zu bestimmen. Vier Anzeigelicht Leuchten bedeutet vollständig aufgeladen.

● Ein ○ Aus ◎ Blinzeln

LED-Anzeige	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Batterie Level	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Ihre Geräte Aufladen

1. Das mitgelieferte USB-C- oder Micro-USB-Kabel an den Ladeanschluss Ihres Geräts anschließen.
2. Ein anderes Ende des USB-C- oder Micro-USB-Anschlusses an den USB-C- oder Micro-USB-Anschluss der Powerbank an.
3. Netzschalter drücken, um den Ladevorgang zu starten

Batterie Level

Netzschalter drücken, um das verbleibende Battery Level zu überprüfen, das durch die LED-Anzeige angezeigt wird.

●Ein ○ Aus

LED-Anzeige	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Batterie Level	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Niedrigstrom-Lademodus

Dieser Modus ist für das Laden von Geräten mit niedrigem Stromverbrauch (unter 60 mA) geeignet. Versuchen Sie, in diesen Modus zu wechseln, wenn ein Gerät mit geringer Leistungsaufnahme (z. B. ein Fitness-Tracker oder kabelloser Kopfhörer) im Standardlademodus nicht geladen wird.

- Lange Drücken Sie zweimal den Ein-/ Ausschalter, um den Niedrigstrom-Lademodus anzufangen oder zu beenden. Während des Ladevorgangs in diesem Modus werden die die LED-Batterieanzeigen nacheinander blinken und beim Enden des Niedrigstrom-Lademodus zeigen sie den Batteriestatus an.
- Nach 2 stundige Laden bei diesem Ladermodus wechseln die Powerbank in den Standardmodus zurück und dann schaltet sie aus.
- Um den Ladevorgang vorzeitig zu beenden, beenden Sie bitte den Niedrigstrom-Lademodus. Ich muss noch etwas hinzufügen, das zusätzliche Laden von dem Akku bei diesem Lademodus ist für Ihre Geräte nicht schädlich.

Vorsicht

- Ihre Powerbank mindestens einmal alle drei Monate laden.
- Bitte Wasser, Flüssigkeit und Feuchtigkeit fernhalten.
- Von Feuer, direktem Sonnenlicht und extremer Hitze fernhalten.
- Batterie gemäß den örtlichen Umweltschutzbestimmungen ent
- Ihr Gerät während des Ladens der Powerbank nicht aufladen.

Garantie und Kundendienst

Bitte Originalrechnung für dieses Produkt aufbewahren und Verkäufer oder Original-Verkaufsstelle für Kundendienst- und Garantieprobleme direkt kontaktieren.
Sie können AUKEY auch direkt unter b2b@aukey.com kontaktieren, um Ihre Kommentare zu teilen.

Webseite: www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

FR Batterie Externe USB-C 10000mAh comprenant la Quick Charge 3.0 et la Power Delivery

Introduction

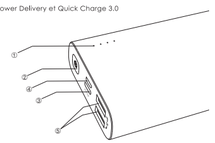
Bonjour, merci de votre achat d'AUKEY PB-XD12 10000 mAh USB-C alimentation mobile avec Power Delivery et Quick Charge 3.0. Veuillez attentivement lire ce manuel d'utilisation et le conserver dans un endroit sûr pour la référence ultérieure. Si vous avez besoin de l'aide concernant ce produit, veuillez contacter le vendeur auprès duquel vous avez acheté l'alimentation mobile.

Contenu d'emballage

PB-XD12 USB-C alimentation mobile avec Power Delivery et Quick Charge 3.0
Câble 50 cm d'USB-A à USB-C
Manuel d'utilisation

Schéma de produit

① Voyant LED
② Bouton d'alimentation
③ USB-C Power Delivery entrée / sortie
④ Entrée micro USB
⑤ USB Quick Charge 3.0 sortie



Spécifications

Modèle	PB-XD12
Capacité	10000mAh, 37Wh
Type de batterie	Lithium Polymer
Technologie	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
Entrée micro USB	5V-2.0A/9V-2.0A
Entrée USB-C	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
Sortie USB-C	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Sortie USB-A (1&2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Temps de recharge	A1 5V/2A: 5.5 hours A1 9V/2A : 3 hours
Dimensions	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
Poids	232g / 8.18oz
Support de charge	Les sorties TYPE-C et USB prennent en charge les protocoles PD2.0 / 3.0 et PPS, QC2.0 / 3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1 / 2.0, Samsung AFC, PPS.

Commencement Rechargez l'alimentation mobile

Veuillez recharger votre alimentation mobile avant la première utilisation:

- Connectez votre câble USB-C ou micro USB à une source d'alimentation USB ou USB-C.
- Connectez l'autre extrémité au port USB-C ou Micro USB de la banque d'alimentation.
- Suivez le voyant pour déterminer le niveau de recharge. Quatre voyants allumés signifient la recharge complète.

● Encendido ○ éteint ◎ clignoté

Voyant LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Niveau de batterie	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Rechargez votre appareil

1. Connectez votre câble USB-C ou micro USB au port de chargement de vos appareils.
2. Connectez une autre extrémité du câble USB-C ou Micro USB au port USB-C ou Micro USB de la banque d'alimentation.
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer la recharge.

Niveau de batterie

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour vérifier le niveau de batterie restant indiqué par le voyant LED.

● Encendido ○ éteint

Voyant LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Niveau de batterie	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Mode de charge à faible courant

Ce mode est personnalisé pour charger les appareils à faible courant (en dessous de 60 mA). Essayez de passer à ce mode si un appareil de faible puissance (comme un tracker de fitness ou un casque sans fil) n'est pas chargé en mode de charge standard.

- Appui long bouton d'alimentation pour entrer ou sortir du mode de charge à faible courant. Le voyant LED clignote séquentiellement lors de l'entrée dans le mode et affiche le niveau de la batterie lors de la sortie du mode.
- Après 2 heures de charge dans ce mode, la batterie portable repasse automatiquement en mode de charge standard et s'éteint.
- Pour terminer la charge plus tôt, quittez le mode de charge à faible courant. Cependant, une charge supplémentaire dans ce mode ne nuira pas à la batterie de votre appareil.

Entretien du Produit

- Chargez votre PB-N51 au moins une fois tous les 3 mois
- Veuillez-la tenir à l'écart de liquide et chaleur extrêe
- Disposez la batterie conformément àla loi locale de l'environnement
- Ne pas charger vos appareils pendant la charge de la batterie externe

Garantie & Support de client

Veuillez conserver votre facture de vente originale pour ce produit et contacter le vendeur ou le point de vente d'origine directement pour le service après-vente et les problèmes de garantie.
Vous pouvez également contacter AUKEY directement à b2b@aukey.com pour partager vos commentaires.

Webseite: www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

ES Batería Portátil de 10000mAh USB-C con Quick Charge 3.0 y Power Delivery

Introducción

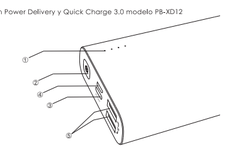
Hola, gracias por adquirir la Batería Externa USB-C de 10000 mAh con Power Delivery y Quick Charge 3.0 . Por favor, lea atentamente este manual del usuario y guárdelo en un lugar seguro para futuras consultas. Si necesita cualquier tipo de ayuda relacionada con este producto, comuníquese con el vendedor al que le compró esta batería externa (también llamada por el anglicismo, Power Bank).

Contenidos del paquete

Batería Externa USB-C de 10000 mAh con Power Delivery y Quick Charge 3.0 modelo PB-XD12
Cable USB-A a USB-C de 50cm
Manual de Usuario

Diagrama del producto

① Indicadores LED
② Botón de encendido
③ Entrada / Salida de energía USB-C
④ Entrada micro USB
⑤ Salida Quick Charge 3.0 USB



Especificaciones

Modèle	PB-XD12
Capacidad	10000mAh, 37Wh
Tipo de Batería	Lithium Polymer
Tecnología	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
Entrada micro USB	5V-2.0A/9V-2.0A
Entrada USB-C	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
Salida USB-C	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Salida USB-A(1&2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Tiempo de carga	A1 5V/2A: 5.5 hours A1 9V/2A : 3 hours
Dimensiones	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
Peso	232g / 8.18oz
Soporte de carga	La salida TYPE-C y la salida USB son compatibles con el protocolo PD2.0 / 3.0 y PPS, QC2.0 / 3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1 / 2.0, Samsung AFC, PPS.

Primeros Pasos Cargue la Batería Externa

Cargue por completo su Power Bank antes de usarlo por primera vez:

- Conecte el cable USB-C o Micro USB a una fuente de alimentación USB o USB-C.
- Conecte el otro extremo al puerto USB-C o Micro USB del Power Bank.
- Observe el indicador LED para determinar el nivel de carga: cuatro luces encendidas significan carga completa.

● Encendido ○ Apagado ◎ Parpadeando

Indicador LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Porcentaje de carga	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Cargue sus dispositivos

1. Conecte el cable USB-C o micro USB al puerto de carga de su dispositivo
2. Conecte otro extremo del cable USB-C o Micro USB al puerto USB-C o Micro USB en el banco de energía.
3. Presione el botón de encendido para comenzar a cargar

Nivel de batería

Presione el botón de encendido para verificar el nivel de batería restante indicado por el indicador LED.

● Encendido ○ Apagado

Indicador LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Nivel de batería	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Modo de Carga de Corriente Baja

Este modo está personalizado para cargar dispositivos de baja corriente (por debajo de 60 mA). Intente cambiar a este modo si un dispositivo de baja potencia (como un rastreador de estado físico o auriculares inalámbricos) no se carga en el modo de carga estándar.

- Presione larga rápidamente el botón de encendido para entrar o salir del modo de carga de baja corriente. Las luces indicadoras LED parpadearán secuencialmente mientras se carga en este modo y mostrará el nivel de batería al salir
- Después de 2 horas de carga en este modo, el powerbank cambia automáticamente al modo de carga estándar y se apaga
- Para terminar la carga temprano, se existe el modo de carga de baja intensidad. Sin embargo, en este modo la carga adicional no dañará la batería de su dispositivo

Precaución

- Cargue su banco de energía al menos una vez cada tres meses.
- Por favor, manténgalo alejado del agua, líquidos y humedad.
- Manténgalo alejado del fuego, la luz solar directa y el calor extremo.
- Deseche la batería de acuerdo con la legislación ambiental local.
- No cargue su dispositivo mientras carga el Power Bank.

Garantía y atención al cliente

Conserve su factura de venta original de este producto y comuníquese directamente con el vendedor o el punto de venta original para obtener información sobre el servicio posventa y la garantía.
También puede contactar a AUKEY directamente en b2b@aukey.com para compartir sus comentarios.

Sitio web: www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

I T Batteria Portatile 10000mAh USB-C con Quick Charge 3.0 e Power Delivery

Introduzione

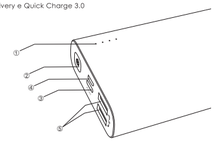
Ciao, grazie per aver acquistato AUKEY PB-XD12 10000 mAh USB-C Power Bank con Power Delivery e Quick Charge 3.0. Si prega di leggere attentamente questo manuale utente e conservarlo in un luogo sicuro per riferimento futuro. Se hai bisogno di assistenza relativa a questo prodotto, si prega di contattare il venditore da cui hai acquistato il power bank.

Contenuto della Confezione

PB-XD12 USB-C Power Bank con Power Delivery e Quick Charge 3.0
Cavo USB-A a USB-C 50 cm
Manuale Utente

Diagramma del Prodotto

① Indicatori LED
② Pulsante di Accensione
③ Ingresso/Uscita USB-C Power Delivery
④ Ingresso Micro USB
⑤ Uscita USB Quick Charge 3.0



Specifiche

Modello	PB-XD12
Capacità	10000mAh, 37Wh
Tipo di Batteria	Lithium Polymer
Tecnologia	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
Ingresso Micro USB	5V-2.0A/9V-2.0A
Ingresso USB-C	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
Uscita USB-C	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Uscita USB-A(1&2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
Tempo di Ricarica	At 5V/2A: 5.5 hours At 9V/2A : 3 hours
Dimensioni	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
Peso	232g / 8.18oz
Supporto di ricarica	Uscita TYPE-C e uscita USB supportano il protocollo PD2.0 / 3.0 e PPS, QC2.0 / 3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1 / 2.0, Samsung AFC, PPS.

Come Iniziare
Ricaricare il Power Bank

Si prega di ricaricare completamente il tuo power bank prima di utilizzare per la prima volta:

- Collegare il cavo USB-C o Micro USB a una fonte di alimentazione USB o USB-C.
- Collegare l'altra estremità alla porta USB-C o Micro USB del Power Bank.

- Seguire la spia di indicazione per determinare il livello di ricarica. Quattro luci accese significano che è completamente caricato

● On ○ Off ◎ Lampeggiante

Indicatore LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Livello della Batteria	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Ricaricare i Tuoi Dispositivi

1. Collegare il cavo USB-C o Micro USB alla porta di ricarica dei dispositivi.

2. Collegare un'altra estremità del cavo USB-C o Micro USB alla porta USB-C o Micro USB sulla power bank.

3. Premere il pulsante di accensione per avviare la ricarica

Livello della Batteria

Premere il pulsante di accensione per controllare il livello rimanente della batteria indicato dall'indicatore LED.

● On ○ Off

Indicatore LED	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
Livello della Batteria	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

Modalità di Carica a Bassa Corrente

Questa modalità è personalizzata per caricare dispositivi a bassa corrente (inferiori a 60 mA). Prova a passare a questa modalità per un dispositivo a bassa potenza (come un fitness tracker o cuffie wireless) non viene caricato nella modalità di ricarica standard.

- Premere a lungo volte il pulsante d'accensione per entrare o uscire dalla modalità di ricarica a bassa corrente. Le spie a LED lampeggeranno sequenzialmente durante la ricarica in questa modalità e visualizzeranno il livello della batteria quando esce da questa modalità
- Dopo 2 ore di carica in questa modalità, il caricabatterie portatile torna automaticamente alla modalità di ricarica standard e poi si spegne
- Per terminare la carica in anticipo, uscire dalla modalità di carica a bassa corrente. Tuttavia, la ricarica in questa modalità non danneggerà la batteria del dispositivo normale

Attenzione

- Ricaricare il tuo power bank almeno una volta ogni tre mesi.
- Si prega di tenere lontano da acqua, liquidi e umidità.
- Conservare lontano da fiamme, luce solare diretta e calore estremo.
- Smaltire la batteria secondo la legge ambientale locale.

- Non ricaricare il dispositivo mentre si ricarica la batteria.

Garanzia e Assistenza Clienti

Si prega di conservare la fattura di vendita originale per questo prodotto e contattare direttamente il venditore o il punto vendita originale per assistenza post vendita e problemi di garanzia.
Puoi anche contattare AUKEY direttamente a b2b@aukey.com per condividere i tuoi commenti.

Sito Internet: www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

JP Quick Charge 3.0およびPower Deliveryを搭載した10000mAh USB-Cパワーバンク

前書き

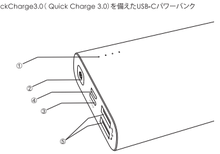
電力供給もの(Power Delivery)とQuickCharge3.0(Quick Charge 3.0)付きのAUKEY PB-XD12 10000mAh USB-Cパワーバンクをお買いいただきありがとうございます。このユーザーマニュアルを熟読し、将来の参照のために安全な場所に保管してください。この製品について、サポートされたい場合は、パワーバンクを購入した販売店にご連絡ください。

パッケージの中身

PB-XD12電力供給(Power Delivery)およびQuickCharge3.0(Quick Charge 3.0)を備えたUSB-Cパワーバンク
USB-A～USB-Cケーブル50cm
ユーザーマニュアル

製品図

① LEDインジケータ
② 電源スイッチ
③ USB-C電源供給（USB-C Power Delivery）入力/出力
④ マイクロUSB入力
⑤ USB Quick Charge 3.0 出力



仕様

モデル	PB-XD12
容量	10000mAh, 37Wh
電池のタイプ	Lithium Polymer
技術	USB-C PD - Qualcomm Quick Charge 3.0
マイクロUSB入力	5V-2.0A/9V-2.0A
USB-C入力	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
USB-C出力	(PD) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
USB-A出力(1&2)	(QC3.0) 5-6V/3.0A, 6-9V/2.0A, 9-12V/1.5A
充電時間	At 5V/2A: 5.5 hours At 9V/2A : 3 hours
サイズ	98*62.5*22.5 mm / 3.85*2.46*0.89 in
重量	232g / 8.18oz
充電サポート	TYPE-C出力とUSB出力はPD2.0 / 3.0プロトコルとPPS, QC2.0 / 3.0, Huawei FCP, MTK PE1.1 / 2.0, Samsung AFC, PPSをサポートします。

入門

パワーバンクを充電する

初めて使用する前に、パワーバンクを完全に充電してください：

- USB-CまたはMicro USBケーブルをUSBまたはUSB-C電源に接続する
- もう一方の端をPower BankのUSB-CまたはMicro USBポートに接続します

- フォローインジケーターライトで充電レベルを決定します。4つのランプが点灯すると、完全に充電されます。

● On オン ○ Off オフ ◎ Blinking 点滅

インジケータ	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
バッテリーレベル	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

お使いのデバイスへの充電する

1. USB-Cケーブルまたは Micro USBケーブルをデバイスの充電ポートに接続します

2. USB-CまたはMicro USBケーブルのもう一方の端を電源バンクのUSB-Cまたは Micro USBポートに接続します

3. 電源ボタンを押して充電を開始します

バッテリーレベル

電源ボタンを押して、LEDインジケータで示されたバッテリ残量を確認します。

● On オン ○ Off オフ

インジケータ	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
バッテリーレベル	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

低電流充電モード

このモードは、低電流デバイス（60mA以下）を充電するためにカスタマイズされています。低消費電力デバイス（例のフィットネストラッカーやワイヤレスヘッドフォンなど）が標準充電モードで充電されていない場合は、このモードにせり替えてみてください。

- 低電流充電モードを開始または終了するには、電源ボタンを長押しします。このモードで充電中にLEDインジケーターが連続して点滅し、終了時にバッテリーレベルが表示されます。
- このモードで2時間後で、自動的に標準充電モードに戻り、オフになります。
- 充電を早期に終了するには、低電流充電モードを終了します。ただし、このモードで余分に充電してもデバイスのバッテリーには影響しません。

警告

- 少なくとも3ヶ月に1回、あなたのパワーバンクを充電してください。
- 水、液体、湿気のあるところに保管してください。
- 火気、直射日光、極端な熱を避けて保管してください。
- 地元の環境法に従ってバッテリーを廃棄してください。
- 電源バンクを充電している間は、デバイスを充電しないでください。

保証と顧客サポート

この製品の元の請求書は保管しておいてください。販売代理店または元の販売店に直接お問い合わせください。
あなたは、あなたのコメントを共有するために、b2b@aukey.comでAUKEYに直接連絡することもできます

ウェブサイト： www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

I T بنك طاقة PB-XD12 بمنفذ USB-C بسعة 10000 ملي أمبير بتقنية Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 و Power Delivery

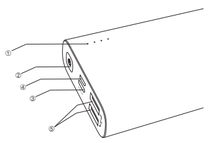
المقدمة :

أهلا بكم ، نشكركم على اختيار هذا المنتج لرأكي PB-XD12 بقوة 10000 ملي أمبير بتقنية ال USB-C، ال Power Delivery، ايضا الميزة بتقنية الشحن السريع Qualcomm® Quick Charge ™ 3.0 .
الرجاء قراءة هذا الكتيب بتأني والاحتفاظ به في مكان امن لترجوع إليه لاحقا عند الحاجة .
عند وجود اي استفسار او مساعدة بخصوص هذا المنتج الرجاء التواصل مع الموزع لمنتجات أوكي في منطقتك التي تم شراء المنتج عن طريقه .

المحتويات :

بنك طاقة PB-XD12 بسعة 10000 ملي أمبير
سلك طاقة للشحن بطول 50 سم
كتيب التشغيل

المخطط التفصيلي للمنتج :



1 . اضواء للدلالة على الشحن
2 . زر التشغيل
3 . مدخل ومخرج شحن بنوع Power Delivery USB-C
4 . مدخل بنوع Micro USB
4 . مخرجين بتقنية Qualcomm® Quick Charge ™ 3.0

التفاصيل التقنية :

الموديل	PB-XD12
التقنيات	USB-C Power Delivery, Qualcomm® Quick Charge™
السعة	10000 ملي أمبير بقوة 37 واط بالساعة
نوع البطارية الداخلية	بطاريات الليثيوم بوليمر
قوة إدخال منفذ Micro USB	5V-2.0A/9V-2.0A
قوة إدخال منفذ USB-C	(PD) 5V-2.6A/9V-2.0A
مخرج USB-C	(PD) 5-6V/3A, 6-9V-2.0A, 9-12V/1.5A
مخرج 2 &1 USB-A	(QC3.0) 5-6V/3A, 6-9V-2.0A, 9-12V/1.5A
زمن الشحن الكلي	3 ساعات عند الشحن بسرعة 9V-2.0A 5 ساعات عند الشحن بسرعة 5V-2.0A
الابعاد	انش 98x62.5x22.5 / 3.85x2.46x0.89 ملم
الوزن	جرام 232 / 8.18 أونس
تقنيات الشحن المدعومة	منفذ بنك الطاقة يدعم التقنيات الاتية : MTK PE1.1/2.0, Samsung AFC, PPS , Type C PD2.0/3.0 Protocol and PPS) QC2.0/3.0 Huawei FCB

طريقة شحن بنك الطاقة :

1 . وصل سلك الشحن الى مدخل USB-C أو مدخل Micro USB
2 . يتم توصيل الطرف الاخر من السلك بمدخل شحن من وحدة شحن كهربائية
3 . الضوء سوف يومض عند الشحن ، عند شحن بنك الطاقة كاملا سوف تضيء جميع الأضواء

كمية الشحن المتوفرة :

إضغط على زر التشغيل لرؤية كمية الطاقة المتبقية في بنك الطاقة عن طريق رؤية أضواء بالدلالة التالية

الأضواء المتوفرة	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
كمية الشحن المتوفرة	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

طريقة شحن جهازك :

1 . وصل سلك الشحن الى مدخل الشحن لجهازك

2 . يتم توصيل الطرف الاخر من السلك بمدخل الشحن في بنك الطاقة USB-C أو مدخل Qualcomm® Quick Charge ™ 3.0

3 . إضغط زر التشغيل لبدء الشحن

كمية الشحن المتوفرة :

إضغط على زر التشغيل لرؤية كمية الطاقة المتبقية في بنك الطاقة عن طريق رؤية أضواء بالدلالة التالية

الأضواء المتوفرة	◎○○○	●◎○○	●●◎○	●●●◎	●●●●
كمية الشحن المتوفرة	< 25%	25%-50%	51%-75%	76%-99%	100%

الشحن بتقنية الأمبير المنخفض :

هذه التقنية مخصصة لشحن الأجهزة التي تتطلب أمبير منخفض (اقل من 60 امبير) . الرجاء الدخول الى هذه الخاصية لدعم الأجهزة التي تتطلب طاقة اقل من المعتاد مثل (الساعات الذكية و بعض الساعات الرياضية و الذكية) التي لايمكن شحنها بالتقنية الرئيسية .

- للدخول أوالخروج من و إلى هذه الخاصية الرجاء الضغط بشكل مطول على زر التشغيل الرئيسي . سوف تومض الاضاءة بشكل متتابع عند الدخول لهذه الخاصية
- سوف يعود بنك الطاقة الى الوضعية الاصلية للشحن بعد ساعتين من الدخول في وضعية الشحن المنخفض تلقائيا
- بامكانك الخروج من الوضعية بشكل مبكر بالضغط المطول على زر التشغيل . علما بأن هذه الوضعية آمنة على بطارية أجهزتك .

تحذير :

- الرجاء شحن بنك الطاقة على الاقل مرة كاملة كل 3 شهور
- بنك الطاقة ليس مضاد للماء . الرجاء الابتعاد من الماء والسوائل والرطوبة العالية
- الرجاء الابتعاد من اللهب ، الحرارة العالية وتجنب التعرض بشكل مباشر
- الرجاء التخلص من البطاريات الداخلية بشكل مناسب لقوانين حماية البيئة المعمول بها
- الرجاء عدم شحن واستخدام بنك الطاقة في آن معا

الضمان :

الرجاء الاحتفاظ بفاتورة الشراء الاصلية والتواصل من نقط الشراء بخصوص اي استفسار او خدمات بعد الشراء , يمكنك ايضا التواصل معنا عن طريق الايميل b2b@aukey.com بخصوص أي اقتراحات أو نصائح

الموقع الإلكتروني :

www.aukey.com

Model: PB-XD12

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No. 102, Building P09, Electronic Trade Center,
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District,
Shenzhen, Guandong 518111 CN

Qualcomm® Quick Charge™ is a product of Qualcomm Technologies Inc. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used with permission.

Made in China

材质: 80g 双胶纸
尺寸: 510x 280 mm
单折尺寸：85x70mm
印刷: 单黑双面印刷
装订方式: 整张折叠